

Zanka Kayney Wone Tira Hana
gomney



Irikoy Do
Hanno Hu



I n'a hantum ka ne: Edward Hughes

Cendi tira: Lazarus, Alastair Paterson

Ay yarda: Sarah S.

Fassara: www.christian-translation.com

Dumari'ize: Bible for Children
www.M1914.org

©2023 Bible for Children, Inc.

Goy giney: kulkan yaŋ go newo yamo no aran se,
aran masi neree mo.



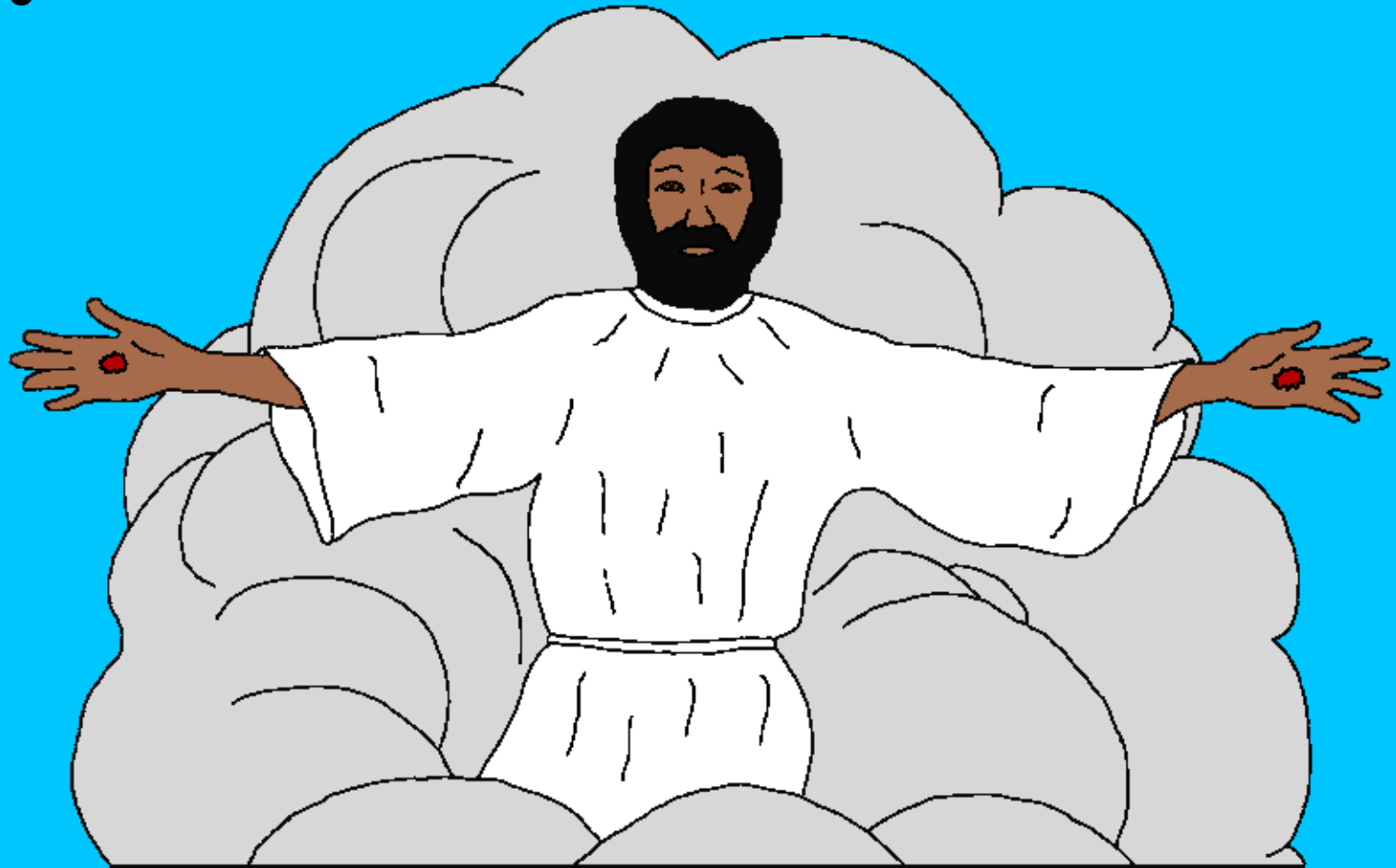
Ay Baaba windo ra goray nangu booboo go no. Da manti yaadin no, don ay ga ci arañ se, zama ay goono ga koy ka nangu soola arañ se. Oho, iri gonda bine-gaabi. A bisa iri se mo iri ma fay da



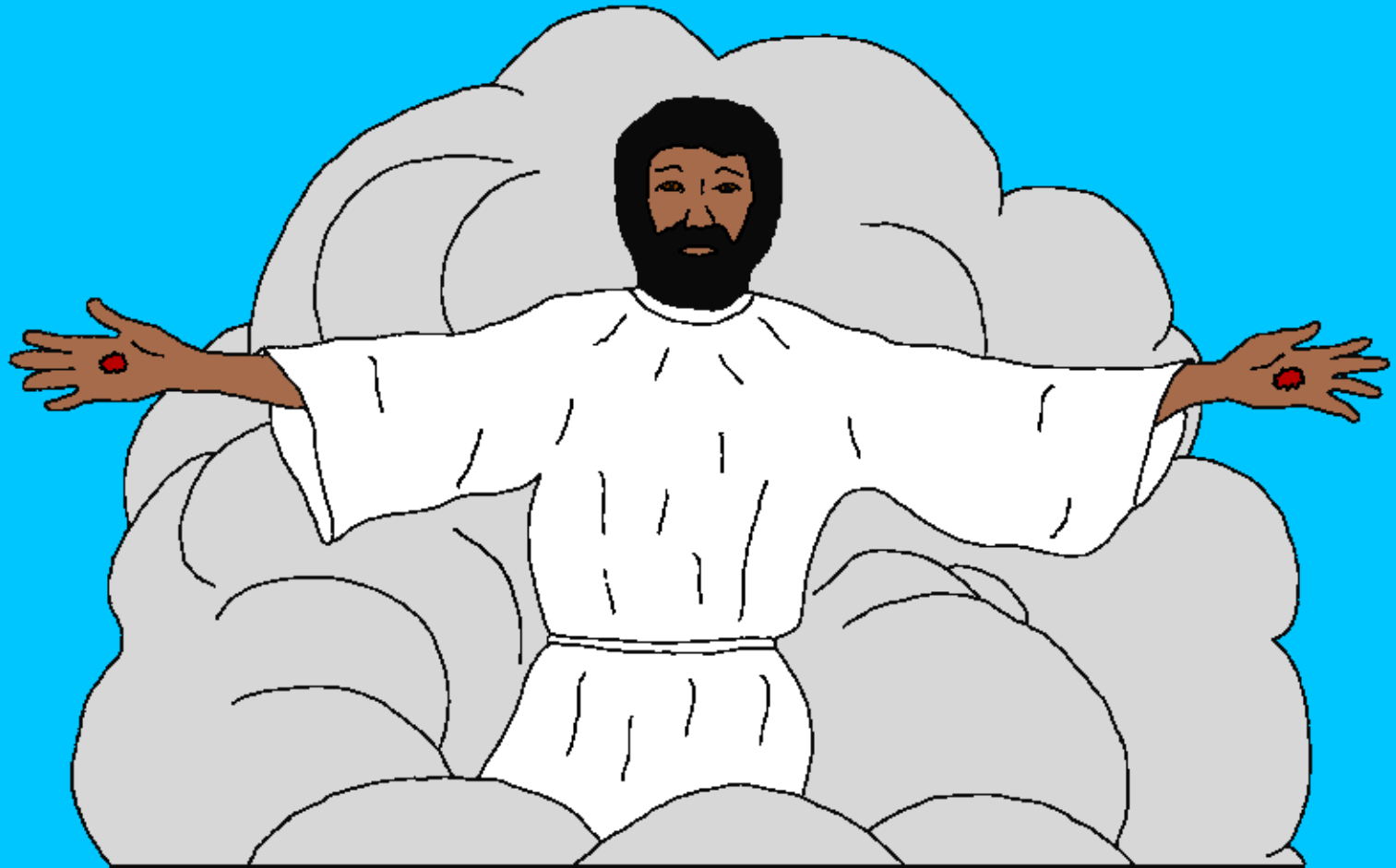
gaahamo wo ka koy goro fu Rabbi do.



Ay Baaba windo ra goray nangu boobo go no. Da manti yaadin no, don ay ga ci arañ se, zama ay goono ga koy ka nangu soola arañ se.



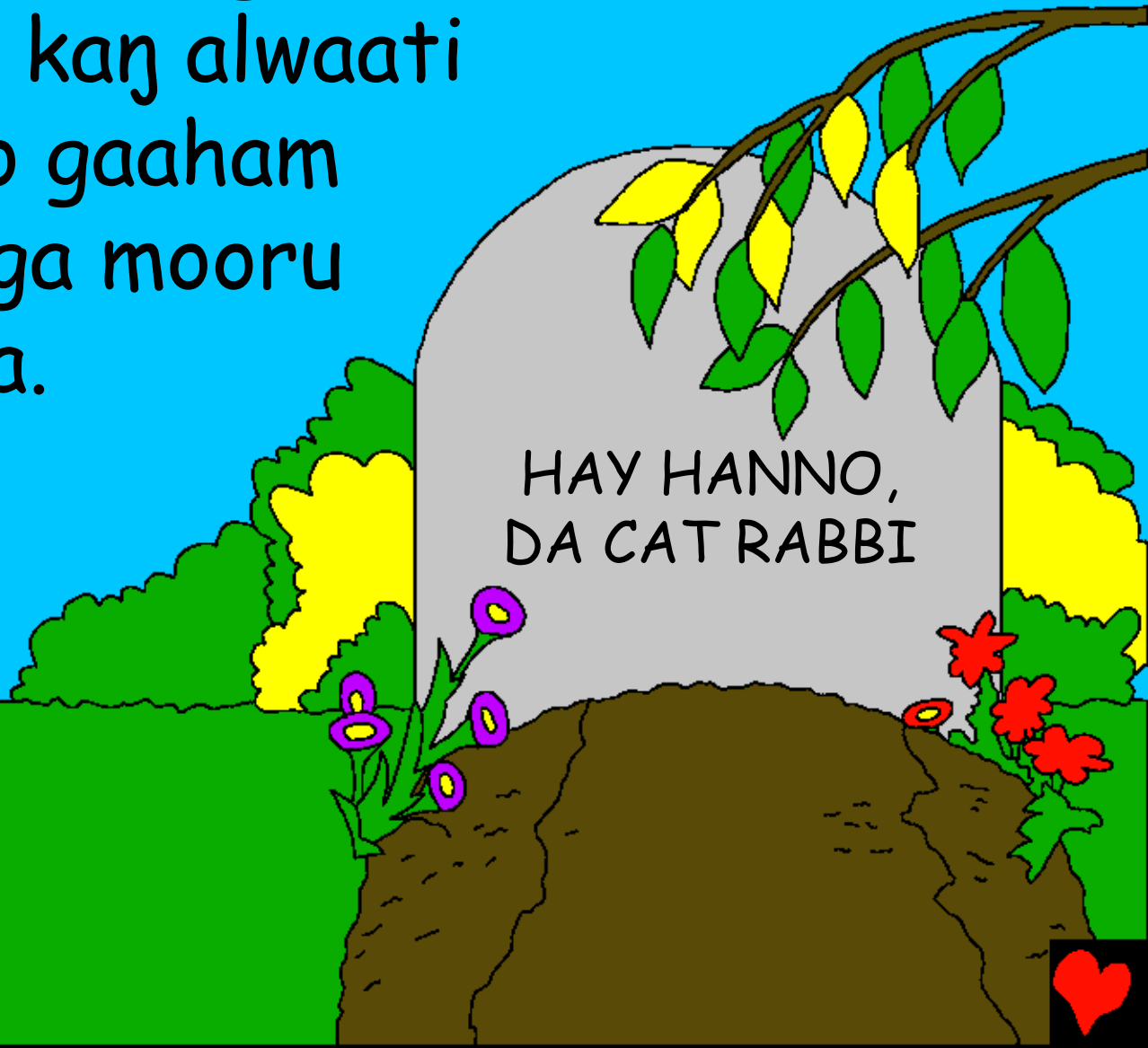
D'ay koy ka nango soola arañ se mo, ay
ga ye ka kaa k'arañ ta ay do, hala nango
kañ ay go, arañ mo ma bara noodin.



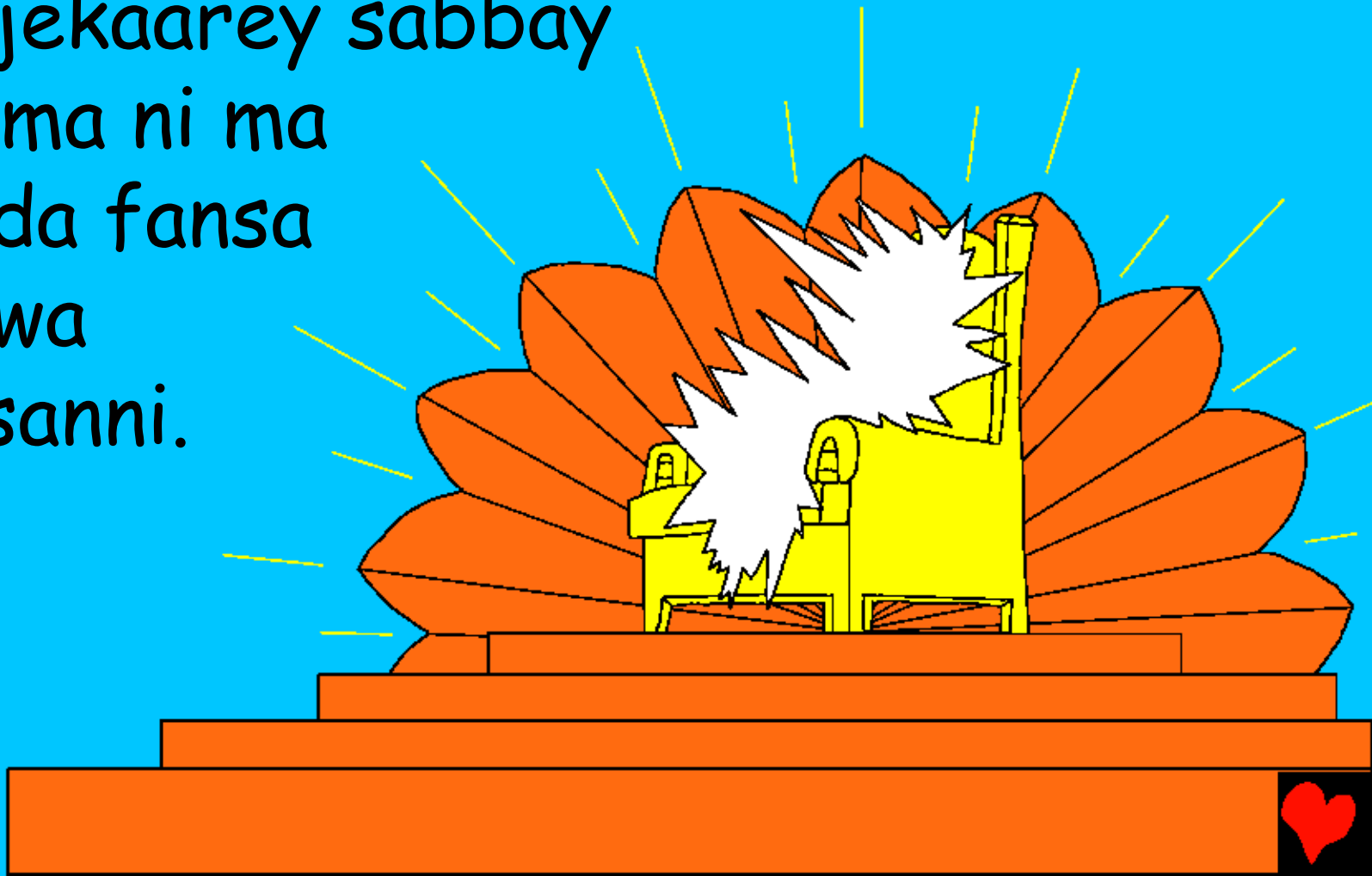
A ne i se mo: Haciaiika ay ga ne
araŋ se: afooyan goono ga kay
ne, kan yan si buuyan taba baa
kayna kala nd'i di Irikoy
koytara ma kaa da
dabari jina.



Woodin se no alwaati
kulu iri gonda bine-gaabi.
Iri ga bay mo kan alwaati
kulu kan iri go gaaham
woone ra, iri ga mooru
Rabbi nangora.



Rabbi na nga karga sinji beeney ra, A
mayra mo go hay kulu boŋ. Ni na gaabi
sinji attaciriyey da naanandey me ra
ni yanjekaarey sabbay
se, Zama ni ma
ibara da fansa
banakwa
ganji sanni.



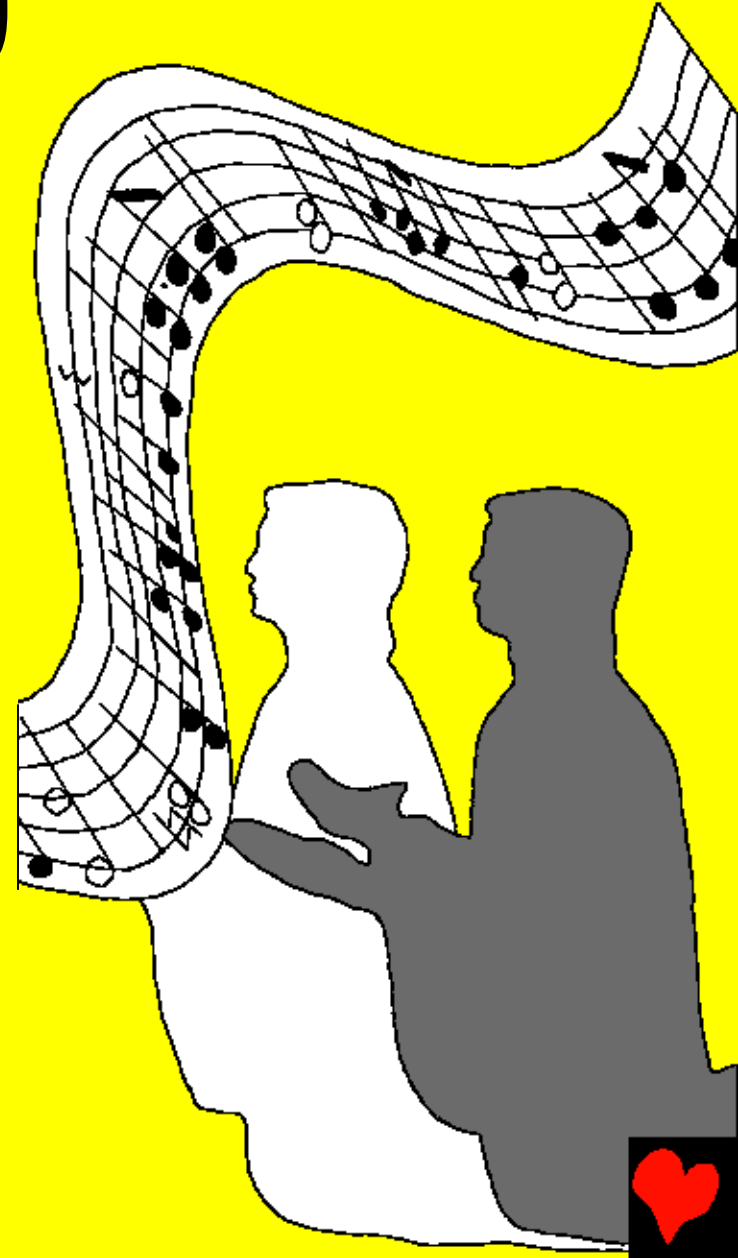
Koyne, takahari kulu kaŋ go beena
ra, da ndunnya boŋ, da
ndunnya cire, da teeko
boŋ da haŋ kaŋ go i ra
kulu, ay maa i goono
ga ne:



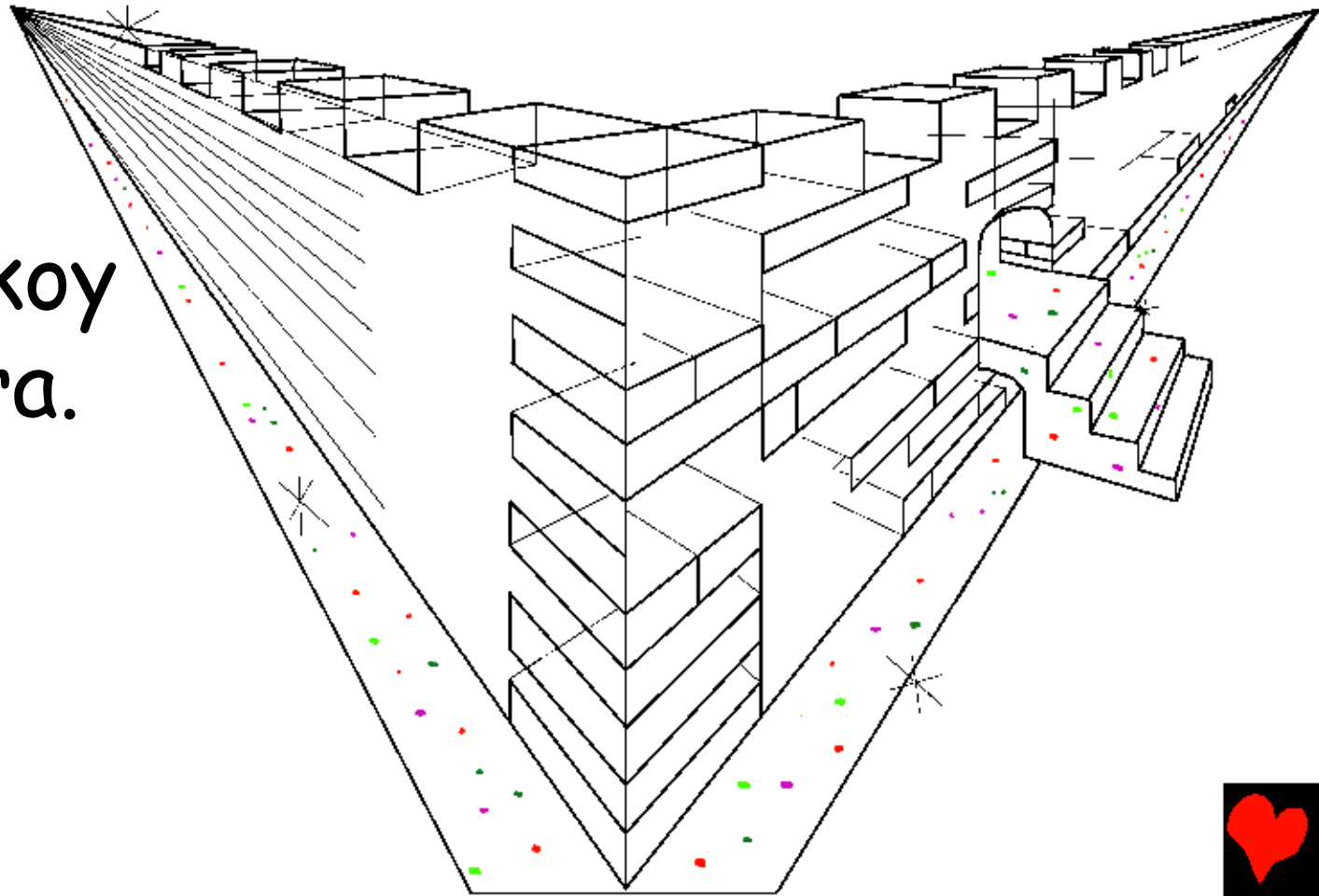
Albarka, da beeray, da darza, da
dabari ma bara hal abada
abadin, nga kan goono ga
goro karga bon, da
Feej'izo mo se!



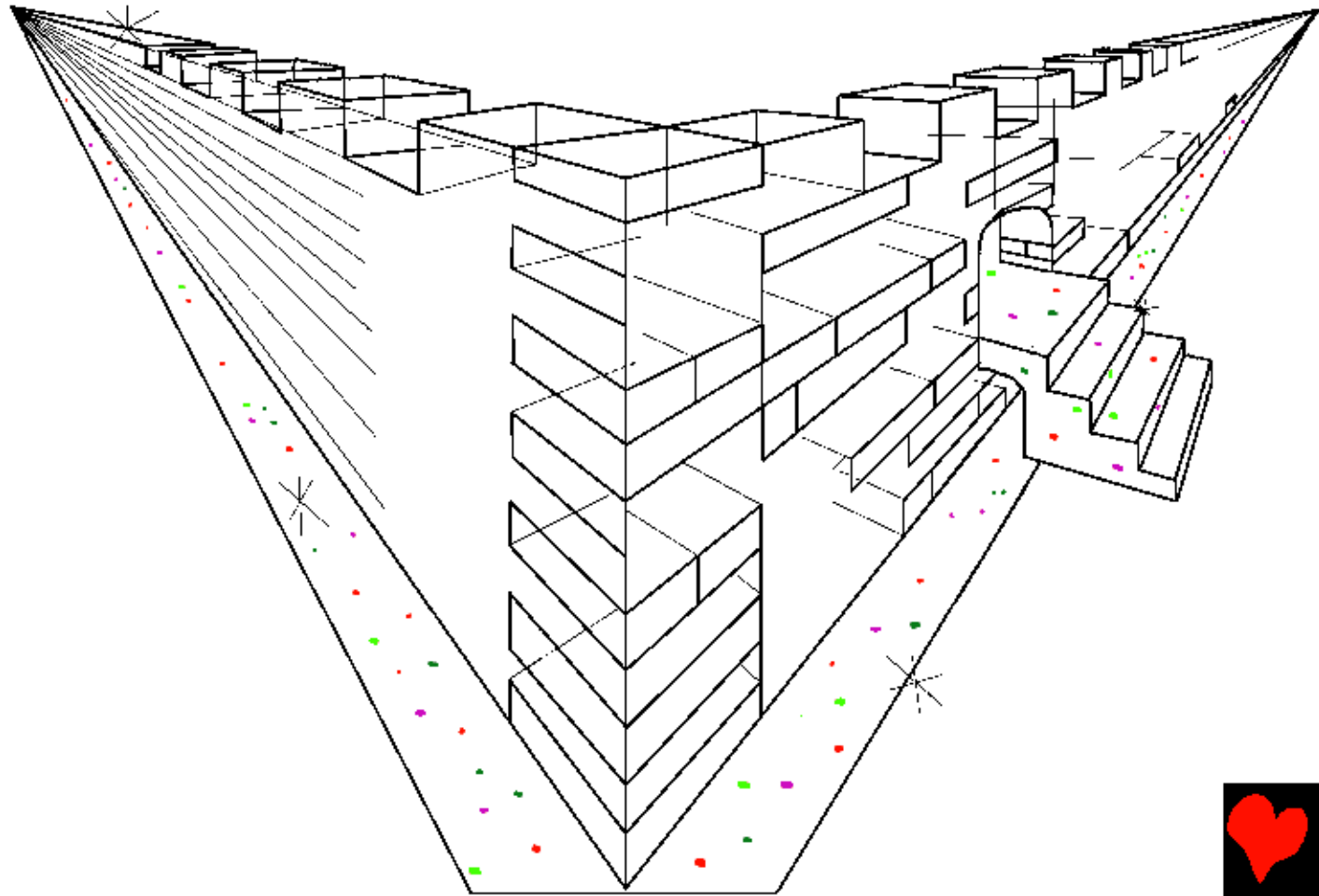
I go ga baytu taji te ka ne: NIN NO
TO NI MA TIRA SAMBU
K'A KAWAATIMEY
FEERI. ZAMA I NA NI
WI, KOYNE, NI NA
BOREY DAY IRIKOY SE
DA NI KURO, KUNDEY
KULU, DA DEENE
KULU, DA JAMA KULU,
DA DUMEY KULU RA.
(Banga 5:9)



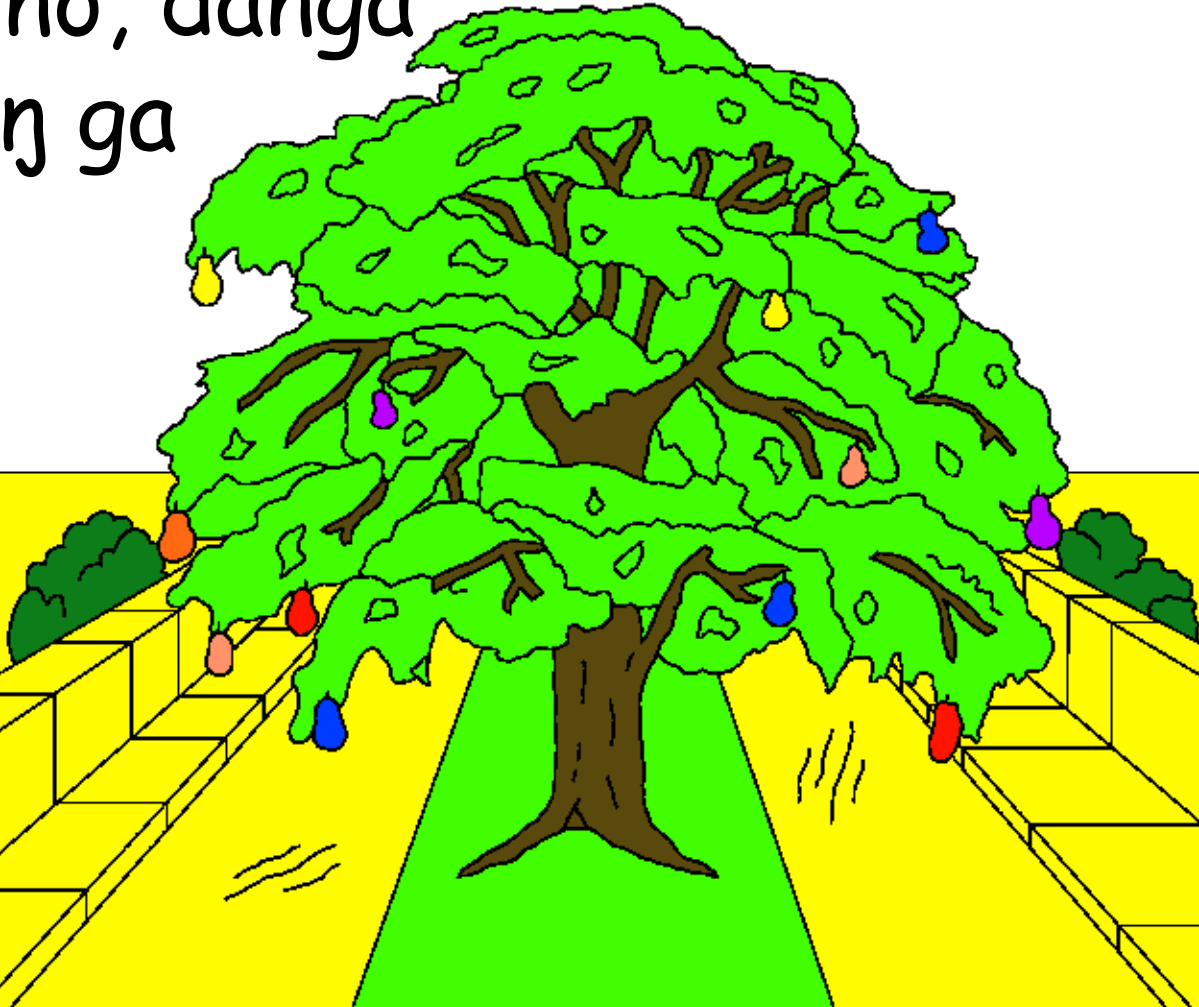
A n'ay sambu biya ra ka kond'ay tondi
bambata kuuku fo boŋ kaŋ ga ku gumo.
A n'ay cabe birni hananta,; « Urusalima
nooy »,
kaŋ goono
ga zumbu
ka fun Irikoy
do beena ra.



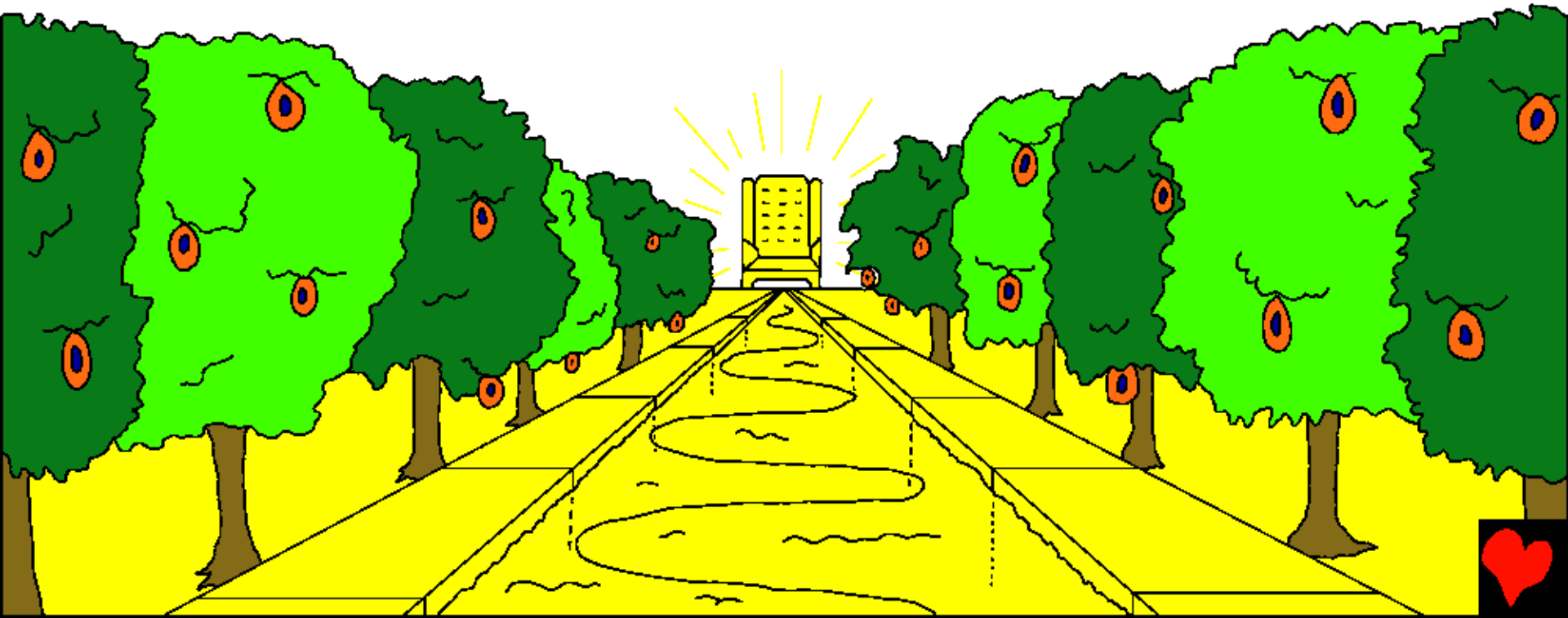
A gonda Irikoy darza, a kaaro mo ga
hima tondi darzante, sanda yaspidi*,
a ga hanan mo tisiyu danga kristal* cine.



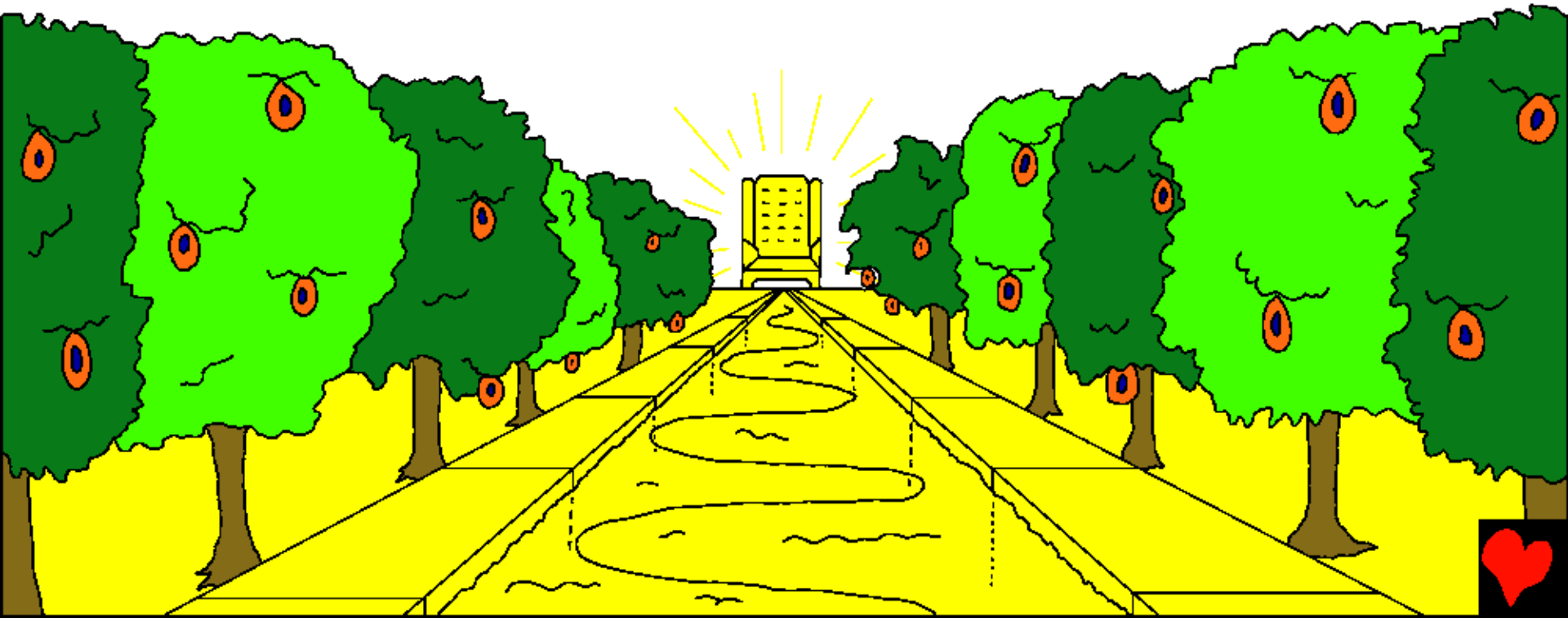
Birni me way cindi hinka mo...WOW! lulu
way cindi hinka no, meyey ra afo kulu lulu
follon no. Birno fondo beero mo wura
hanno no, danga
diji kan ga
hanan
tisiyu.



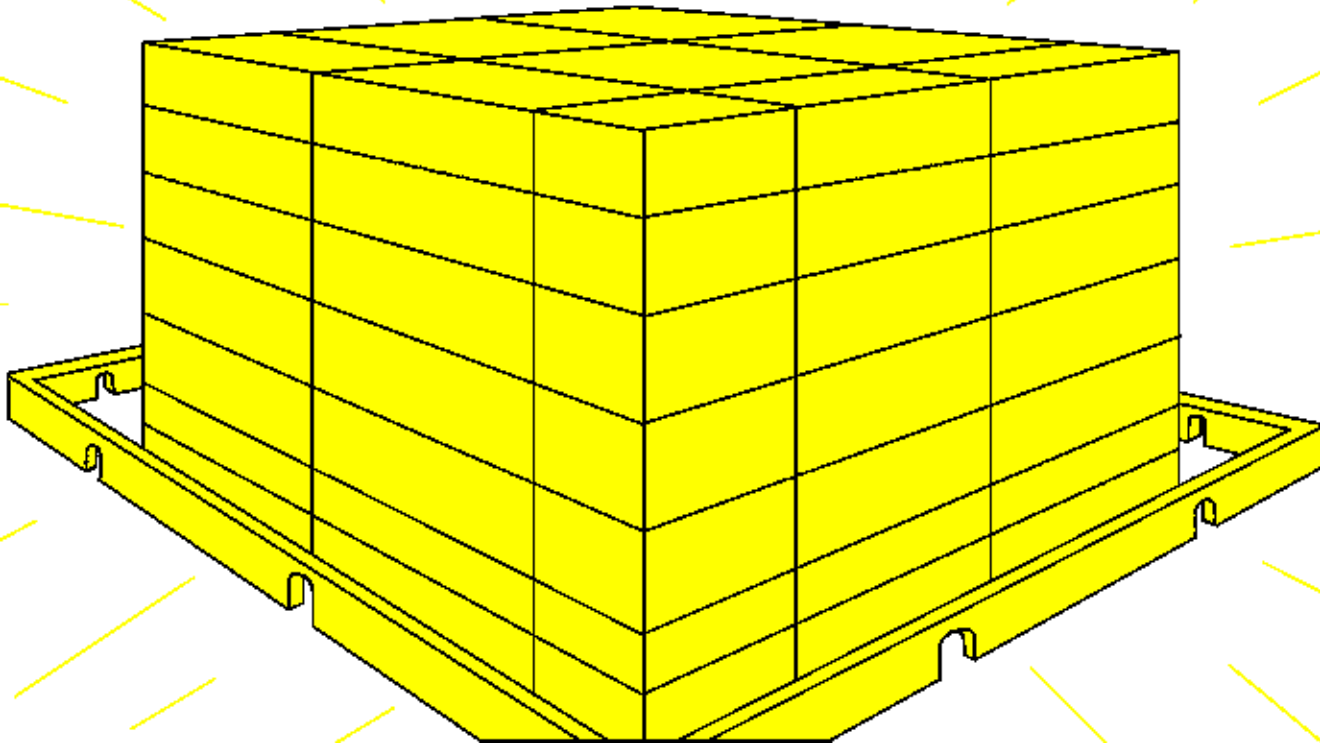
A na isa kaɗ gonda fundi haro cabe ay
se kaɗ ga nyalaw sanda kristal* cine. A
goono ga fun Irikoy da Feej'izo karga
ra. A goono ga dandi birno| fondo
beero bindo ra.



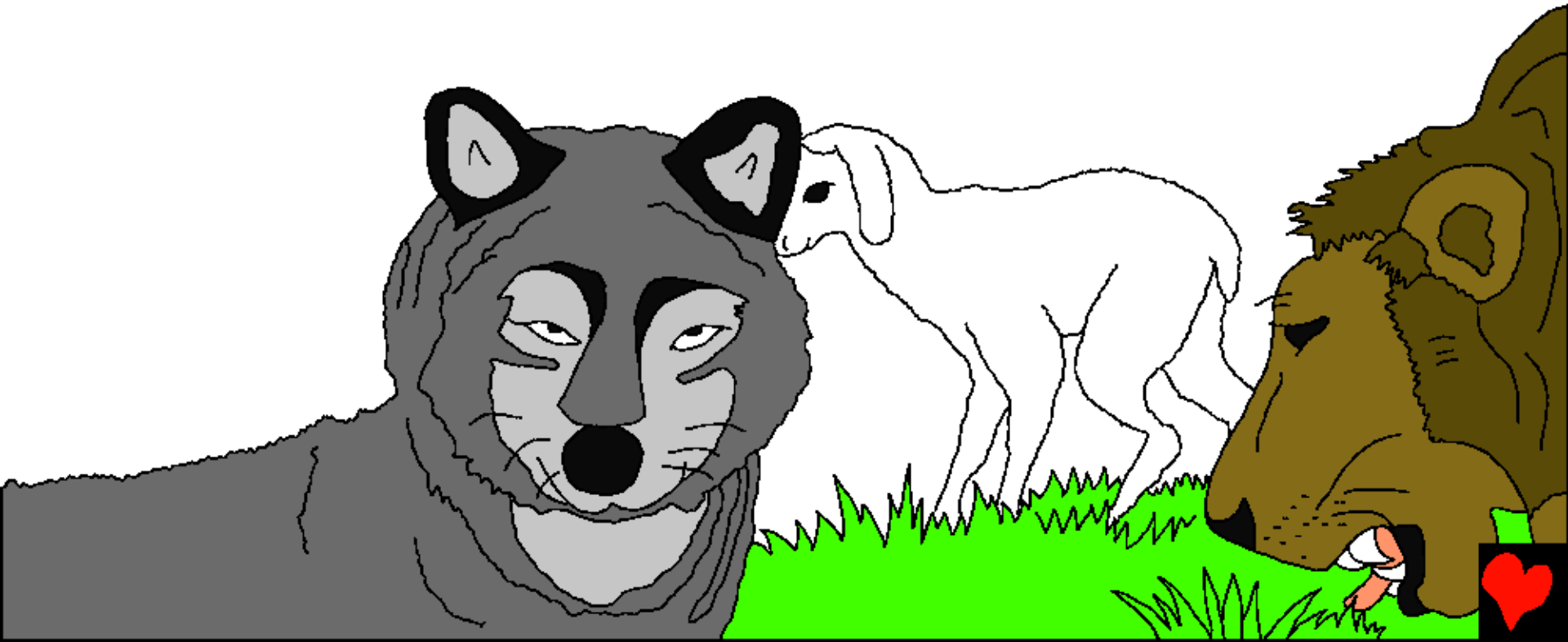
Isa kambu hinka gaa, fundi tuuri
go no kaŋ ga ize dumi way cindi
hinka hay. Handu kulu a ga nga
izey hay. Tuuro kobtey mo ga te
ndunnya dumey baano se.



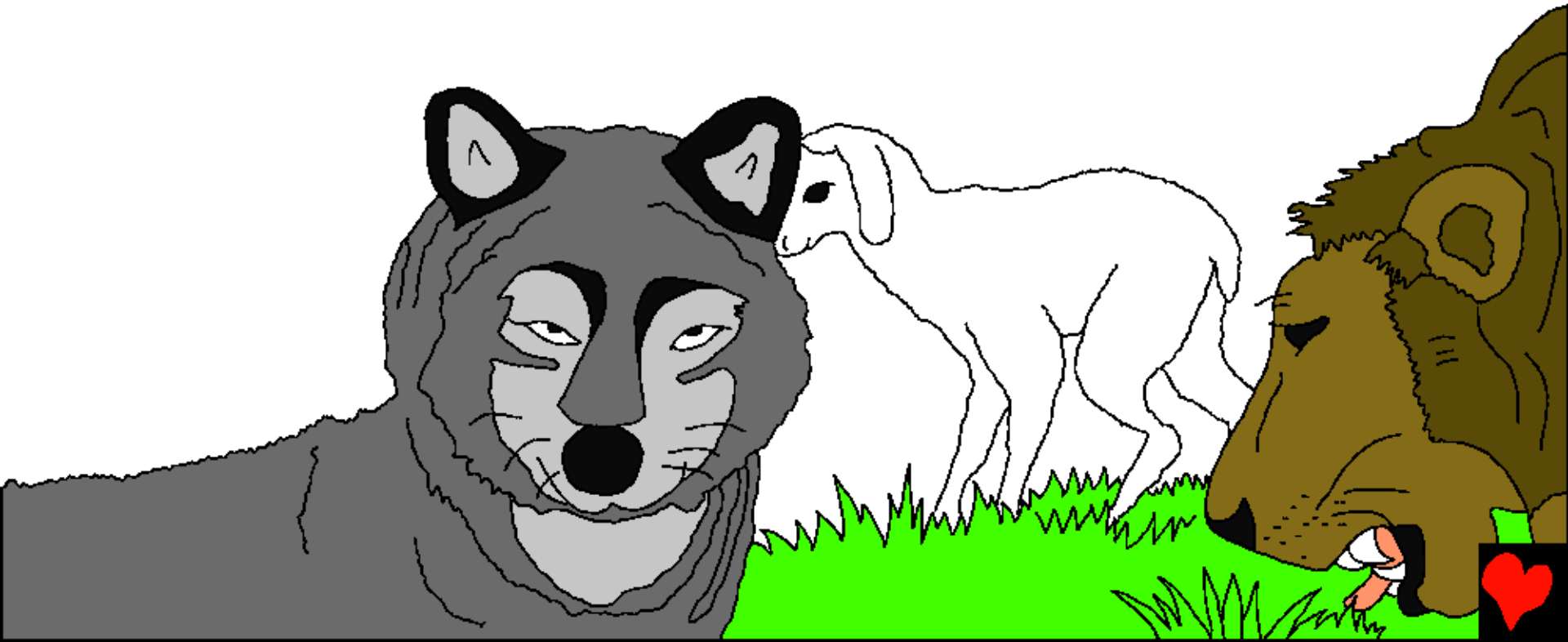
Birno mo si laami wayno wala handu,
hal i ma kaari a ra, zama Irikoy darza
g'a kaarandi, Feej'izo mo a fitilla no.



I si hasaraw wala halaciyar te mo nangu kulu ay tondi hananta ra, Zama ndunnya ga to da Rabbi bayray sanda mate kar cin teeko ga to da hari.



Laaliyan kulu si no koyne. Irikoy nda
Feej'izo karga ga goro a ra, a tamey
mo ga may a se. I ga di a moyduma.



Hari ziibo kaɗ si hanan
kulu mo si furo hal
abada, wala boro
kaɗ ga fanta hari
goy te, wala boro
kaɗ ga tangari.



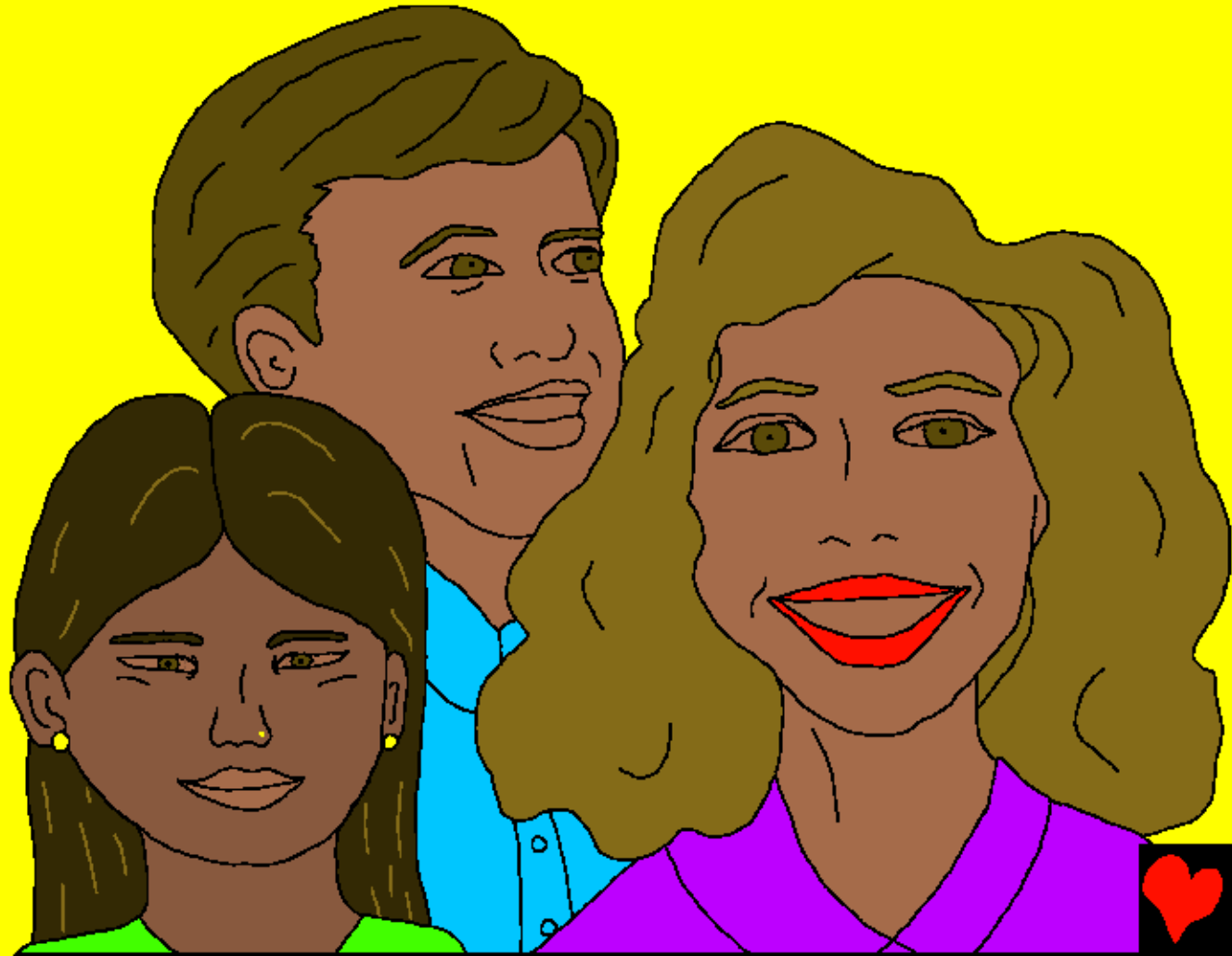
Kala day borey kaŋ yaŋ
i hantum Feej'izo
fundi tira ra hinne no
ga furo. Birno mo si
laami wayno wala
handu, hal i ma
kaari a ra, zama
Irikoy darza
g'a kaarandi,
Feej'izo mo
a fitilla no.



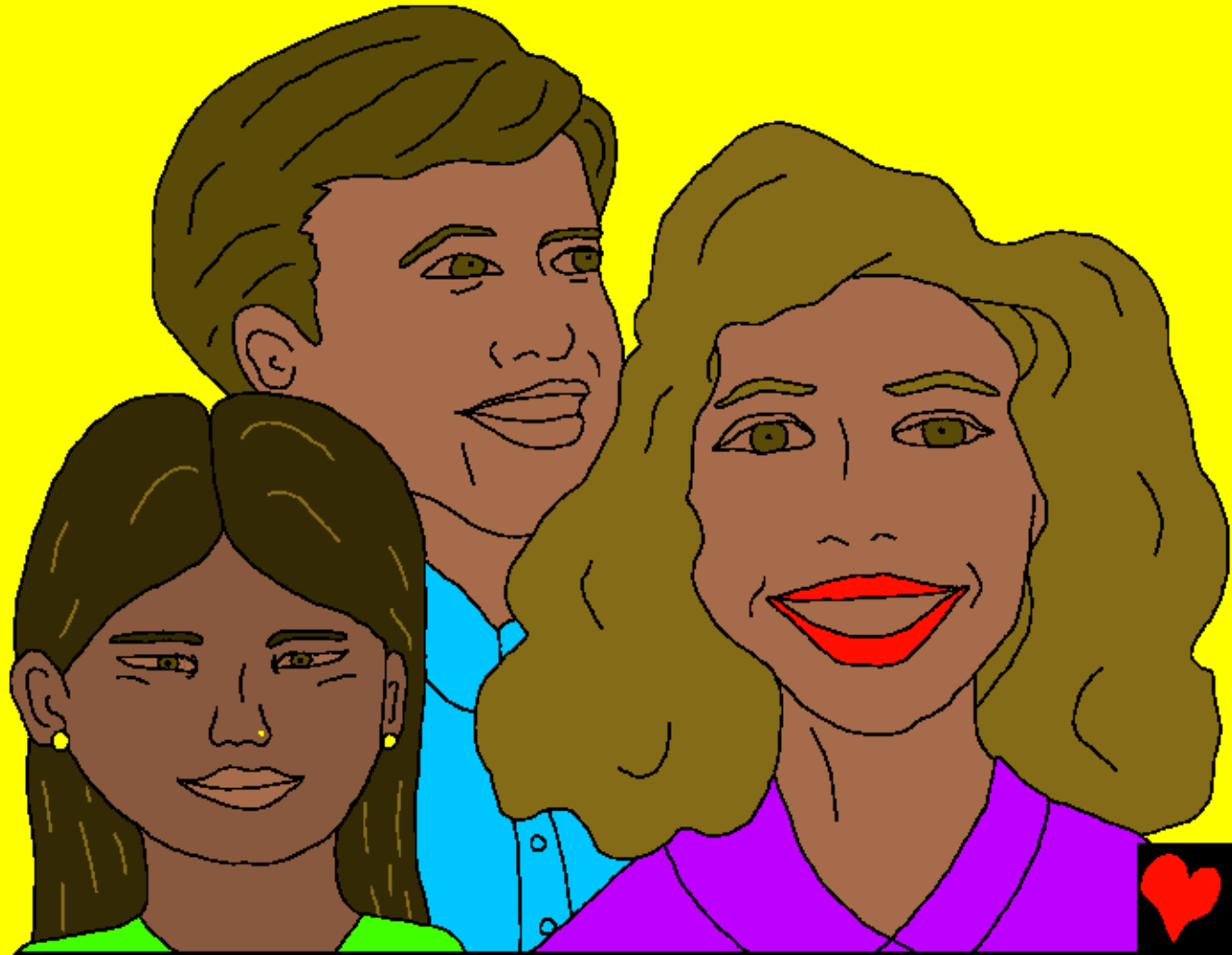
A ga mundi kulu
tuusu i moy gaa,
buuyaŋ mo si ye ka
te koyne. I si ye ka
te seew mo koyne
noodin, wala hēeni
wala doori, zama
hari sintinayey bisa.



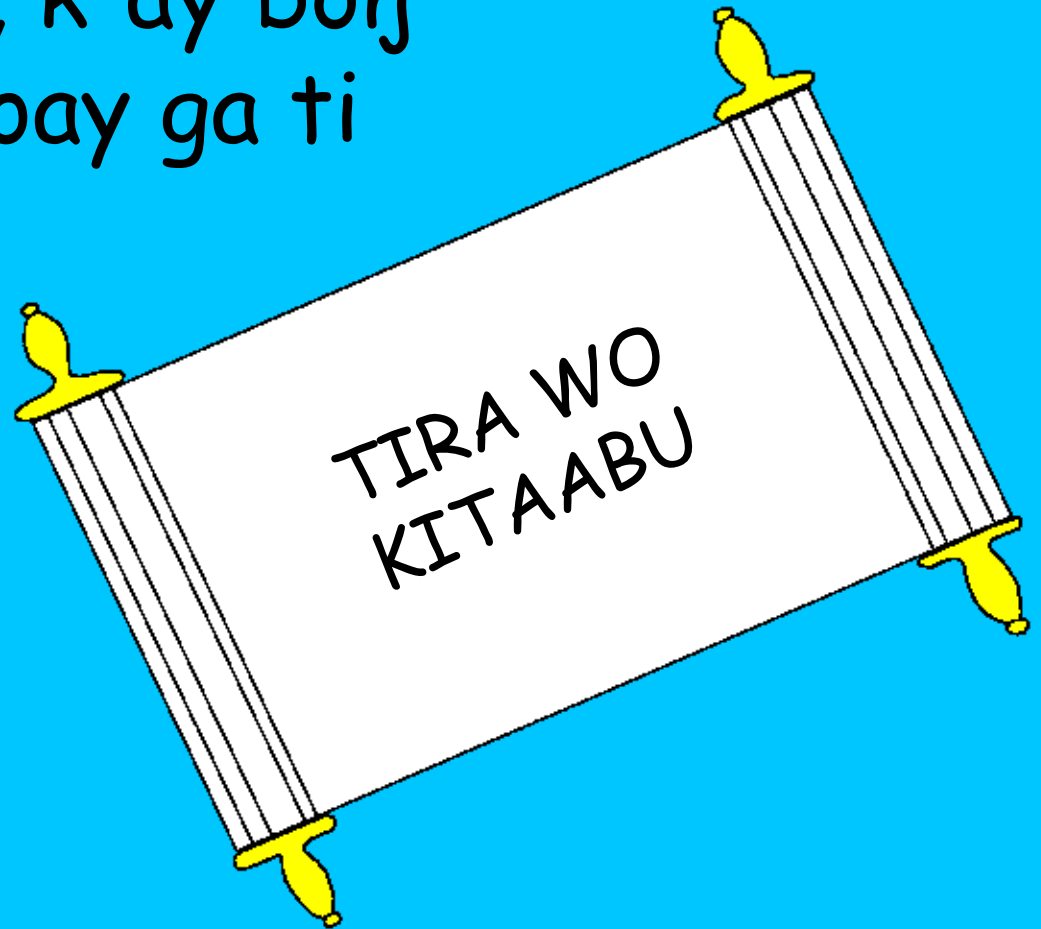
A ga mundi kulu tuusu i moy gaa, buuyan
mo si ye ka te koyne. I si ye ka te seew
mo koyne noodin, wala hēeni wala doori,
zama hari
sintinayey
bisa.



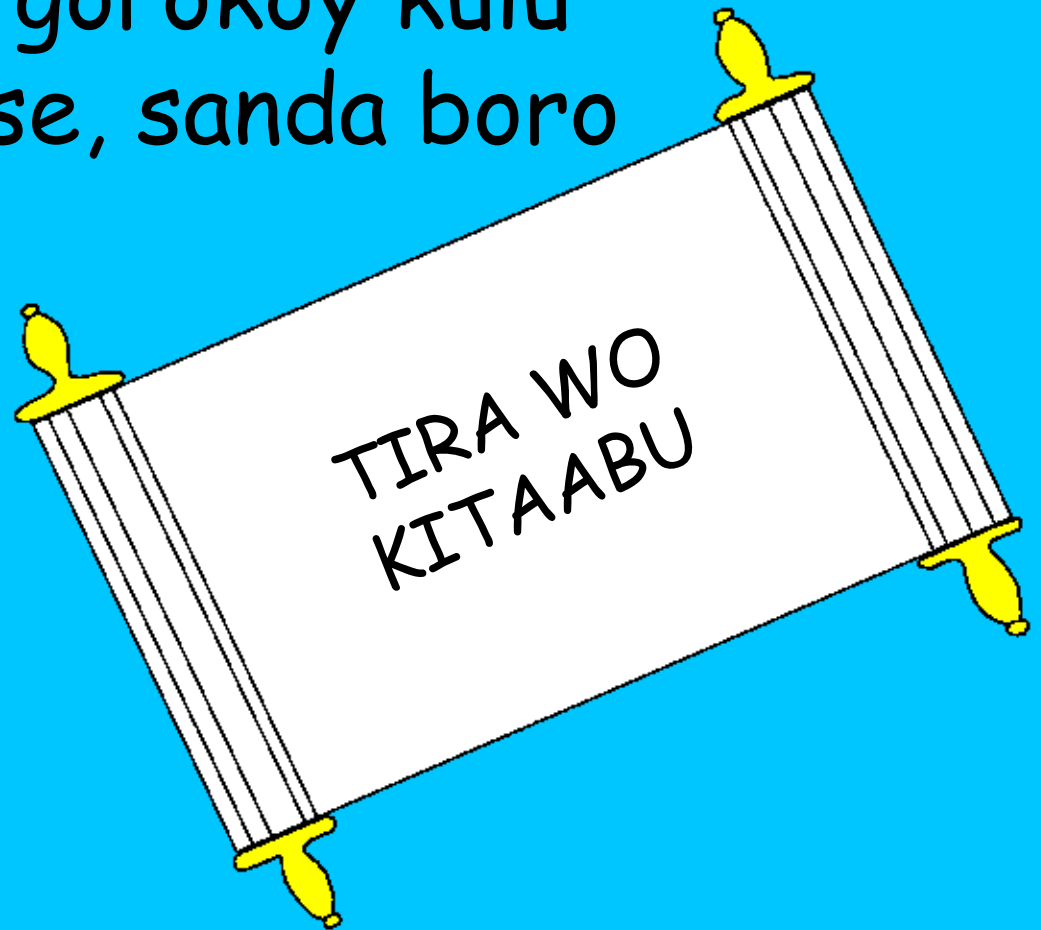
Laaliyan kulu si no koyne. Irikoy nda Feej'izo karga ga goro a ra, a tamey mo ga may a se. I ga di a moyduma.



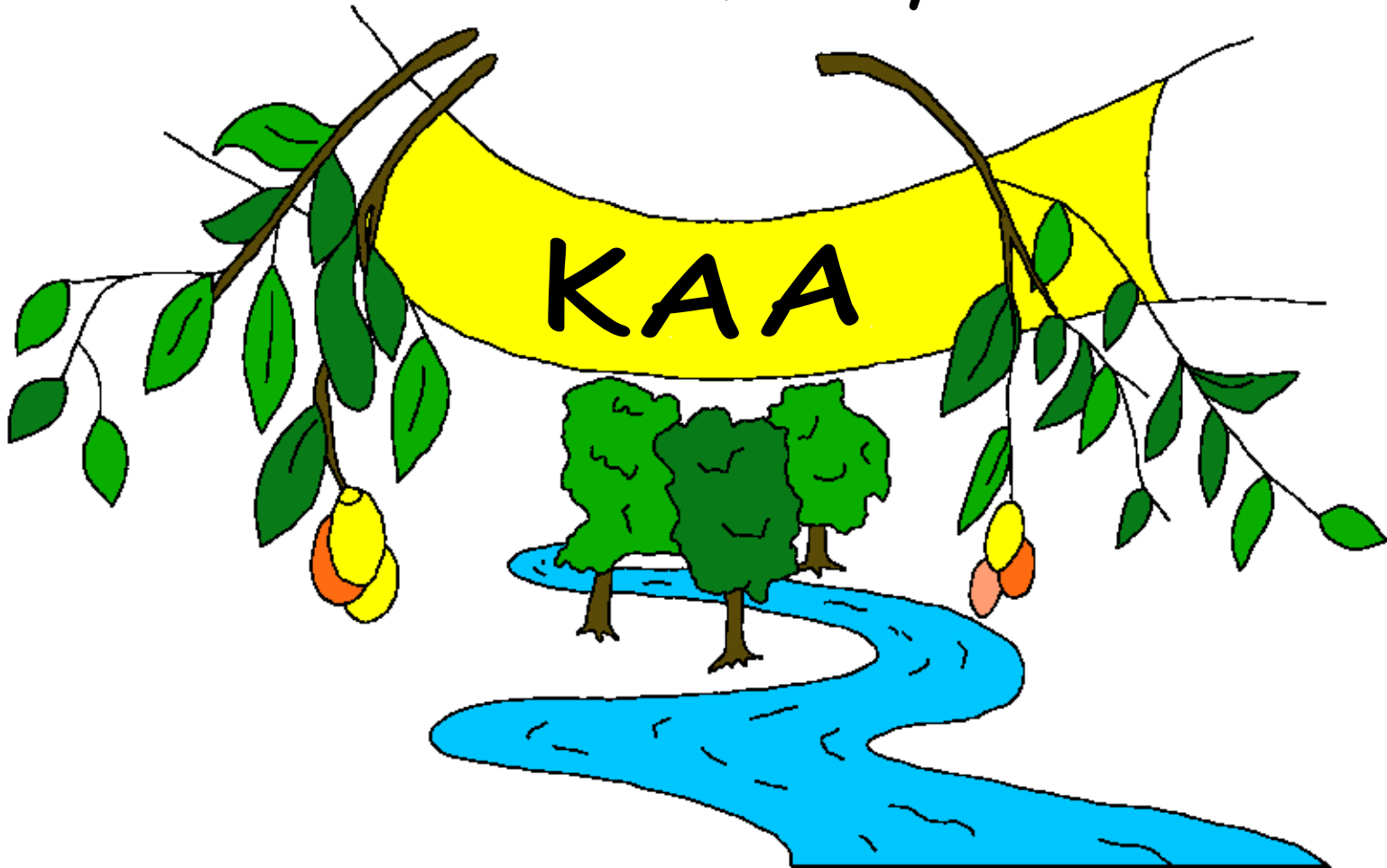
Yesu ne a se Boro kaɗ gonda ay lordey,
a g'i gana mo, bora din ga ba ay. Boro
kaɗ ga ba ay, ay Baaba mo ga ba r'a.
Ay mo ga ba r'a, k'ay boɗ
bangandi a se moay ga ti
fonda nda cimo
da fundi.



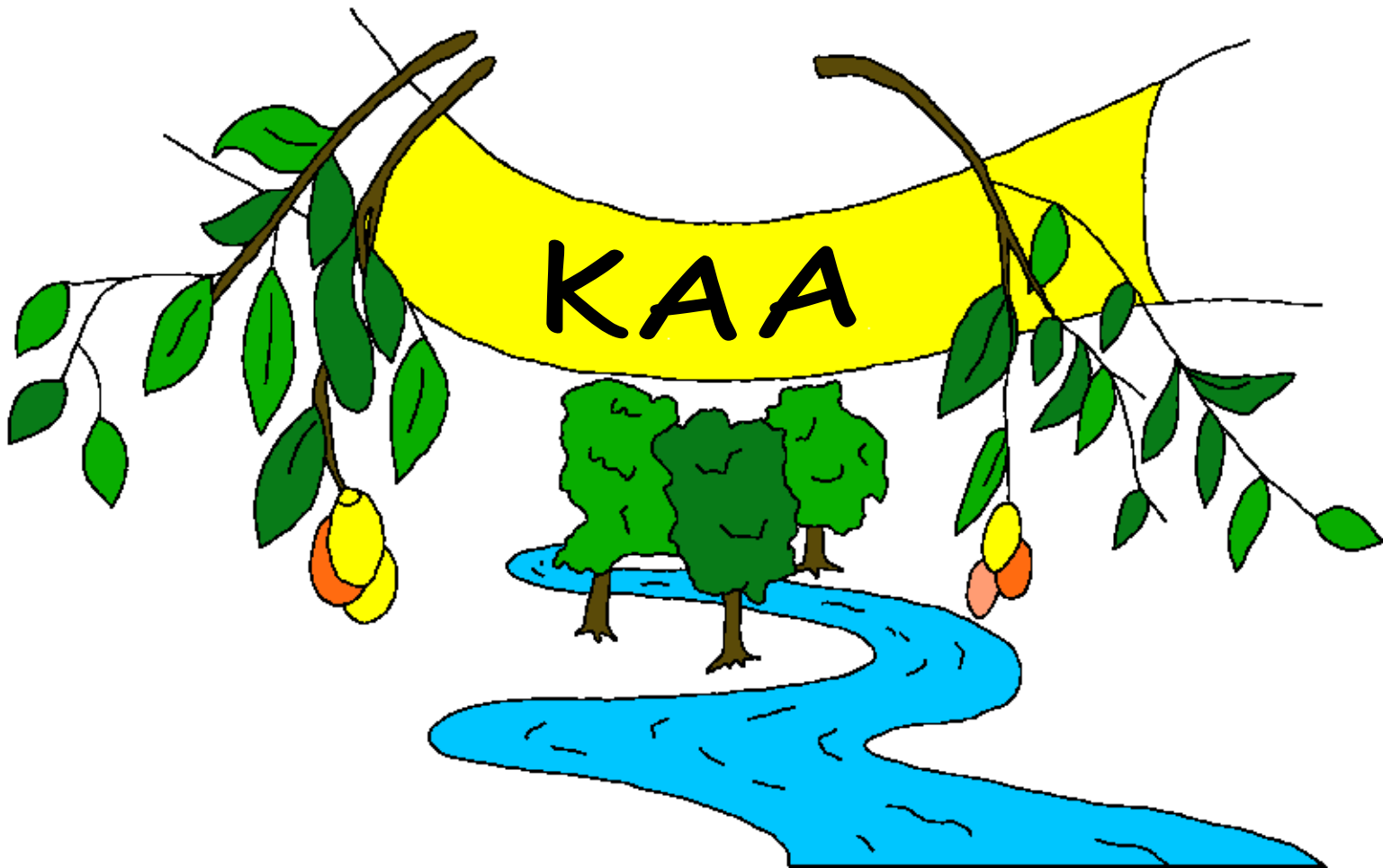
Boro kulu si du ka to Baabo do kal ay do. Rabbi mo ne Boro kulu kaṅ na zunubi te ay se, nga no ay ga tuusu ka kaa ay tira ra Ndunnya gorokoy kulu mo ga sududu a se, sanda boro kulu kaṅ i man'a maa hantum Feej'izo fundi tira ra, nga kaṅ i wi za ndunnya sinjiyaṅo gaa.?



Biya nda wayhiijo ga ne: Kaa! Boro kaŋ go
ga maa mo ma ne: «Kaa!» Boro kaŋ jaw
mo ma kaa. Boro kaŋ ga ba, a ma kaa ka
ta fundi hari, nooyante no.



Guna, ay goono ga kaa da waasi. Ay
alhakko go ay banda mo, kan ay ga
boro kulu bana nga goyo boŋ.



Irikoy Do Hanno Hu

Irkoy Tira Wone Tarifey,

diyan gaa

Yohana 14; 2 Korinto 5; Bangandiyaj 4, 21, 22

"Ni sanney feeriyajo ga kaari no A ga
fahamay no borey kan si bay yan kulu se."

Zabura 119:130



Kokoro



Irkoy tira hanna ra tarifo wo ga salan irsé
matakan ir koy hanna nir takan da, da matakan
a ga ba ir minga bey da.

Irkoy ga bay kirna hari lalo yan té, kan sé iga
né zunubi. Zunubi banando no ga ti bu yan, ama
irkoy ba ir goumo ka ninga izé fonlonka samba,
ama bou boundo ga i ma kar mo ir zunubey
sabey sé. Yesu yégaka fundi ga a koy hu yan
benara ! Da ni naney yesu ga da ni na gwarey a
mine zunubey yafa, a ga té! A ga ka ni fundora
sohon koyné ni ga zaâman da hal abada.



Da ni yarda kan woné wo Tchimi no, tchi woné irkoysé : Ya yesu, aye yarda kan niwo koy no, ni tiya mo bora kan bou aye zunubey sé, ni go ga funa mo halhon. Aye nine gwarey ni ma ka aye fundora ni mey zunubey mo yafa, aye ma du ga du fundi tagui aye ma koy mo hane fo ni do hal abada. Aye ga ba ni mai ga aye ma hangane nissé, aye ma founa ni sabeysé danga ni izo.
Amina !

Ma tchaou irkoy tira hanna ma salan
irkoy mo sé zari kulu !
Yohana 3:16

